

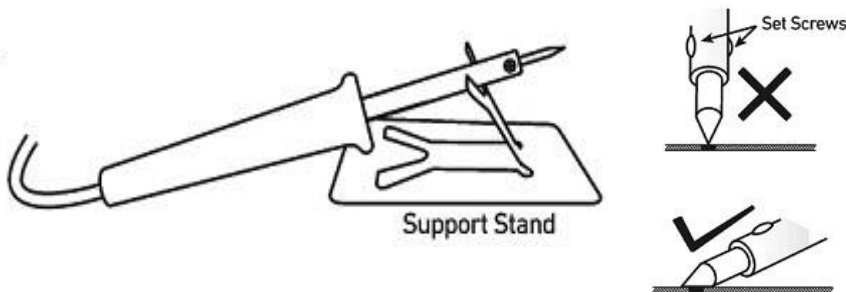
ORIGINAL INSTRUCTION

SOLDERING IRON 80W PREMIUM HD 0532-JS201-Y Art.No 48471

SOLDERING IRON 60W PREMIUM HD 0532-JS201-X Art.No 48462

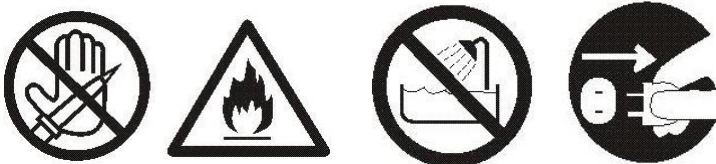
This instruction manual is issued by the manufacturer NINGBO EVEREST INT. TRADING CO., LTD, nit 1408, 14/F, Maoyue Commercial Centre, Ningbo, China
Importer for Bulgaria: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd
Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

- Plug into a 230V outlet
- Place on metal stand (included)
- Allow to warm to normal operating temperature (3-5 minutes)
- Hold tip of soldering iron to the material to be soldered
- Allow material to heat to a degree warm enough to melt solder
- Touch solder to the material and let material absorb melted solder
- Allow to cool
- Unplug soldering iron



CAUTION

- Use the soldering iron holder to avoid fires.
- Keep out of reach of children.
- Do not use if power cord appears to be damaged, as fires may occur.
- Use correct voltage only.
- Do not use near water or in humidity areas, as electric shock could occur.
- Insert plug into electrical outlet completely to ensure sufficient current.
- Tip may still be hot after use. Allow to cool sufficiently before touching or storing, as fire could occur.



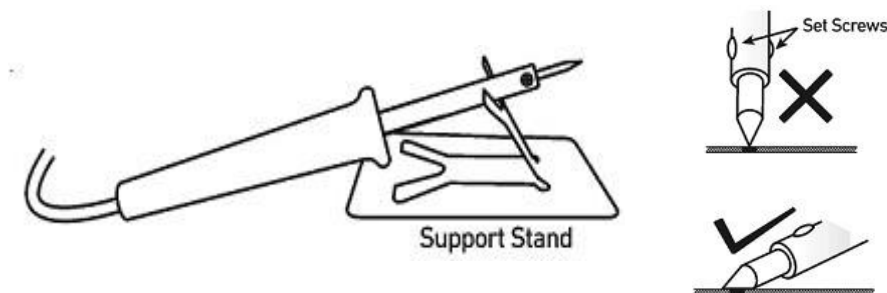
ПРЕВОД НА ОРИГИНАЛНА ИНСТРУКЦИЯ

ПОЯЛНИК 80W ОСТЪР PREMIUM HD 0532-JS201-Y Art.No 48471

ПОЯЛНИК 60W ОСТЪР PREMIUM HD 0532-JS201-X Art.No 48462

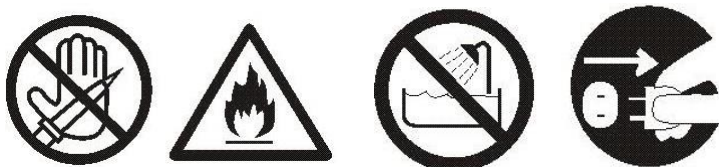
Това ръководство с инструкции се издава от производителя NINGBO EVEREST INT. TRADING CO., LTD, nit 1408, 14/F, Maoyue Commercial Centre, Нингбо, Китай
Вносител за България: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd
Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

- Включете в контакт 230V
- Поставяне на метална стойка (включена)
- Оставете да се загрее до нормална работна температура (3-5 минути)
- Дръжте върха на поялника към материала, който ще запоявате
- Оставете материала да се нагрее до степен, достатъчно топла, за да разтопи спойката
- Докоснете спойката до материала и оставете материала да абсорбира разтопената спойка
- Оставете да изстине
- Изключете поялника от контакта



ВНИМАНИЕ

- Използвайте държача за поялник, за да избегнете пожари.
- Да се пази от деца.
- Не използвайте, ако захранващият кабел изглежда повреден, тъй като може да възникне пожар.
- Използвайте само правилно напрежение.
- Не използвайте в близост до вода или във влажни зони, тъй като може да възникне токов удар.
- Вкарайте щепсела в електрическия контакт докрай, за да осигурите достатъчен ток.
- Накрайникът може все още да е горещ след употреба. Оставете да се охлади достатъчно, преди да го докоснете или съхранявате, тъй като може да възникне пожар.



CE DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: NINGBO EVEREST INT. TRADING CO., LTD,
Address: nit 1408, 14/F, Maoyue Commercial Centre, Ningbo, China
Product: SOLDERING IRON
Trade mark: PREMIUM HD
Model: JS201-Y 0532-JS201-Y Art.No 48471 80W
JS201-X 0532-JS201-X Art.No 48462 60W

The manufacturer declares that the product (s) conforms with the noted:

STANDARDS:

EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019+A2:2019+A15:2021
EN 60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012
EN 62233:2008

According to:

Directive 2014/35/EU

By changes in the construction, supplying, breaking the rules and the mounting conditions, using and changes in the product function, which are done without coordinating with us, the present declaration becomes invalid.

STAMPLE.....SIGNATURE.....

Ningbo
20.08.2024

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител: NINGBO EVEREST INT. TRADING CO., LTD,
Адрес: nit 1408, 14/F, Maoyue Commercial Centre, Нингбо, Китай
Продукт: ПОЯЛНИК ОСТЪР
Търговска марка: PREMIUM HD
Модел: JS201-Y 0532-JS201-Y Art.No 48471 80W
JS201-X 0532-JS201-X Art.No 48462 60W

Производителят декларира, че продуктът(ите) съответства на отбелязаното:

СТАНДАРТИ:

EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019+A2:2019+A15:2021
EN 60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012
EN 62233:2008

Според:

Директива 2014/35/EU

При промени в конструкцията, комплектацията, нарушаване на правилата и условията за употреба, използване и промени в предназначението на продукта, извършени без съгласуване с нас, настоящата декларация става невалидна.

Подпис и печат:

Нингбо
20.08.2024

На гаранционно обслужване не подлежат всички аксесоари и консумативи, както и тапаци, които нямат етикет със сериен номер като: табелки, приспособления за носене, предпазители, маршучи, вентили, главни прозми, надръжници, батрии, зарядни устройства, предавки и адаптери, щипи, вериги, шпунг, стартери, ръкохватки за командване на машината за бензинови машини, четки, лагери, патронници, задвижващи ремъци, масли, грес, смазници, бутала, водачи, тапачони, винтове, гайки, болтове, механични нарязвания вследствие на удари и работа на сухо, стоежни електрически предпазители и защити.

Безплатно гаранционно обслужване може да бъде отказано в следните случаи:

1. Токови удари или неизправност в токовата мрежа, пожар, наводнение, природни бедствия или други форсмажорни обстоятелства, които са извън контрола на вносителя или производителя.

2. При показане на скока не по предназначение, както и използването на хоби уреди за каменити и др. с компресионни цели (различни от домашна употреба), нпр. професионални цели, отпадане под наем и др. подобни.

3. При неправилно съхранение, монтаж и експлоатация, посочени в ръководството на изделиято.

4. В случаи на ползване на външни тела и обекти от каменити и др. е характер като: камъчета, пясък, наскоми и др. подобни.

5. Повреди вследствие сътресения, удар, ел. или механично претоварване, получени от небрежно отношение или транспортране.

6. Продължително претоварване, нарушена вентилация, несмазани движещи компоненти, развити редовни съединения, случаи ел. ключ, съутен или изкачен шпидел.

7. Повреда на ротор и стартор, причинена от претоварване, изразяваща се в запалване на ротора и стартора, вследствие на стопане на изолациите или стопане на четкодръжките, причинено от прекомерно и продължително претоварване. Както и повреда от претоварване, изразяваща се в равномерно оцветяване на коментора.

8. Непазване на придружаващите инструкции за експлоатация.

Централният сервис си запазва правото в отделни случаи или за отделни класове изделия да избира мястото на ремонт на съответния артикул.

Никой търговец няма право по какъвто и да е повод да изменя условията на гаранцията. Тази гаранция е допълнение и не ограничава правата на потребителя по българското законодателство.

Рекламациите за стоки, закупени след 01.01.2022 се предават по реда на Раздел III от Закона за предоставяне на цифрово съхранение и цифрови услуги и за продажба на стоки

Чл. 39.

(1) Търговската гаранция обхваща този, който я предоставя, съобразно условията, посочени в заявлението за предоставяне на търговската гаранция или в свързаната с него реклама, налична преди или по време на сключване на договора.

(2) Когато производителят предоставя на потребителя търговска гаранция за трайност на някои стоки за определен период от време, производителят отговаря пряко пред потребителя през целия срок на търговската гаранция за трайност на стоките, по отношение на ремонта или замяната на стоките, съгласно чл. 34. Производителят може да предостави на потребителя по-благоприятни условия в заявлението за предоставяне на търговската гаранция за трайност.

(3) Когато условията, посочени в заявлението за предоставяне на търговската гаранция, са по-малко благоприятни за потребителя в сравнение с тези в свързаната с него реклама, търговската гаранция е задължителна за лицето, което я предоставя, съгласно условията, предвидени в рекламата относно търговската гаранция, с изключение на случаите, когато преди сключването на договора рекламата за търговската гаранция е била коригирана по същия начин като този, по който е била направена, или по подобен начин.

Чл. 40.

(1) Заявлението за предоставяне на търговска гаранция се предоставя на потребителя на траен носител най-късно при доставянето на стоките.

(2) Заявлението за предоставяне на търговска гаранция включва следната информация:

1. ясно посочване, че при несъответствие на стоките потребителят има правни средства за защита срещу продавача, които не са свързани с разходи за него, и че търговската гаранция не защита тези средства за защита на потребителя;

2. името и адреса на лицето, предоставящо търговската гаранция;

3. процедура, дата, която потребителят трябва да следи, за да получи изпълнението на търговската гаранция;

4. посочване на стоките, за които се прилага търговската гаранция, и

5. условията на търговската гаранция.

(3) Информацията по ал. 2 трябва да бъде ясно, разбираема и лесна за четене. Информацията задължително се предоставя на български език.

(4) Непазването на някои от изискванията на ал. 2 и 3 не защита обхващащи характер на търговската гаранция за лицето, предоставило гаранцията, и потребителят може да се ползва не на не и да претендира за изпълнение на посоченото в заявлението за предоставяне на търговска гаранция.

Гаранционна карта

Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване
Описание на дефекта:			Описание на дефекта:			Описание на дефекта:		
1			2			3		
Вид на ремонта:			Вид на ремонта:			Вид на ремонта:		

СЕРВИЗЕН ОТРЪЗЪК

Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване
Описание на дефекта:			Описание на дефекта:			Описание на дефекта:		
1			2			3		
Вид на ремонта:			Вид на ремонта:			Вид на ремонта:		